

Bruksanvisning

Vinskap



Bruks- og monteringsanvisningen **må** leses før oppstilling – installasjon – igangsetting. På denne måten beskytter du deg selv og unngår skader.

Innhold

Sikkerhetsregler og advarsler	5
Bærekraft og miljøvern	12
Aktivt miljøvern	12
Slik sparer du energi	13
Oversikt	14
Produktbeskrivelse	14
Produktoversikt	14
Display.....	16
Innstillingsmodus 	17
Presentasjonslys 	17
Låsefunksjon  / 	17
Koble ut vinskabet (alle vintempereringssoner samtidig) 	17
Sabbat-modus 	17
Informasjon om Sabbat-modus i	17
Tidsrom frem til døralarmen  skal aktiveres	17
Miele@home 	18
Tastelyd  / 	18
Varsel- og signaltoner  / 	18
Lysstyrke i displayet 	19
Temperaturenhet °C/°F	19
Messeinnstilling 	19
Fabrikkinnstillinger 	19
Informasjon om vinskabet i	19
Indikator for Active AirClean-filter 	19
Medfølgende tilbehør	20
Sikkerhet	20
Temperaturalarm	20
Døralarm	21
Betjene dørlåsen	22
Innredning.....	22
Ta ut og sette trehyllen inn igjen	22
Tilpasse trehyllen (FlexiFrame) til flaskestørrelsen	23
Maksimal kapasitet.....	23
Maksimal last på trelisten.....	24
Maksimal last med stablestøtte	24
Påskrift på list (NoteBoard).....	24

Igangsetting	26
Før første gangs bruk	26
Tilkobling av vinskabet	26
Aktivere luftfilter (Active AirClean-filter) 	26
Innredning av SommelierSet	26
Plassere lamellene på trehyllene	27
Innredning av stablestøtte	27
Innkobling av vinskabet	27
Utkobling av vinskabet	27
Ved lengre fravær	28
Betjening	29
Innstilling av temperaturene i vintempereringssoner	29
Mulige innstillingsverdier for temperaturen	29
Temperaturindikator for vintempereringssoner	29
Stille inn luftfuktigheten (ActiveHumidity) i den nedre vintempereringssonen	
 ..	30
Mulige innstillingsverdier for luftfuktigheten	30
Kontrollere den faktiske luftfuktigheten 	30
SommelierSet	31
Uttakbart Brett med silikonmatte	31
Glassholder	32
Flaskestøtte	32
Flaskeholder	32
Tilbehørsboks	32
Tilpasse innstillinger	33
Forklaringer på de ulike innstillingene	33
Innstilling av lysstyrken til presentasjonslyset 	33
Slå på låsefunksjon  / 	33
Innkobling av Sabbat-modus 	34
Slå av Sabbat-modus 	34
Endre tidsrom frem til døralarmen  skal aktiveres	34
Konfigurere Miele@home for første gang	34
Deaktivere WiFi-tilkobling	35
Aktivere WiFi-forbindelse	35
Utkobling av tastelyden 	35
Innkobling av tastelyden 	35
Endre lydstyrke for varsel- og signaltoner  / 	36
Endre lysstyrke i displayet 	36
Endre temperaturenhet °C/°F	36
Slå av messeinnstilling 	36
Nullstille innstillinger til fabrikkinnstilling 	36
Aktivere indikatoren for Active AirClean-filter 	37

Innhold

Rengjøring og stell	38
Henvisninger til rengjøringsmidler	38
Forberede vinskabet til rengjøring.....	38
Innvendig rengjøring.....	39
Bytte Active AirClean-filter (luktfiler)	40
Bekreft bytte av Active AirClean-filteret.....	41
Rengjøring av front og sidevegger.....	41
Rengjøring av dørpakning.....	41
Rengjøring av ventilasjonsarealer.....	41
Etter rengjøringen.....	41
Automatisk avriming	41
Feilretting.....	42
Kundeservice	48
Kontakt ved feil	48
EPREL-database.....	48
Garanti	48
Ekstraustyr	49
Installasjon	50
Oppstillingssted.....	50
Klimaklasse	51
Krav til ventilasjon	51
Oppstilling av flere venskap/kjøle-/fryseskap	52
Omhengsling av døren	52
Montering av vedlagte veggavstandsholdere.....	52
Oppstilling av vinskabet	53
Justering av vinskabet	53
Integrering av venskap i en kjøkkeninnredning.....	54
Produktmål	56
Elektrotilkobling	58
Samsvarserklæring	59
Opphavsretter og lisenser.....	60

Dette venskapet oppfyller de påbudte sikkerhetskravene. Bruk som ikke er forskriftsmessig, kan imidlertid føre til skader på personer og gjenstander.

Les bruks- og monteringsanvisningen nøye før du tar i bruk venskapet. Den gir viktige opplysninger om innbygging, sikkerhet, bruk og vedlikehold. På denne måten beskytter du deg selv og unngår skader på venskapet.

I henhold til internasjonal standard IEC 60335-1 ber Miele uttrykkelig om at kapittelet om installasjon av venskapet samt sikkerhets-henvisninger og advarsler må leses nøye og følges.

Miele kan ikke gjøres ansvarlig for skader som skyldes at disse henvisningene ikke blir fulgt.

Ta vare på bruks- og monteringsanvisningen og gi den videre til en eventuell senere eier.



Fare for skade fra glasskår.

I høyder over 1 500 m kan glasset i maskindøren knuse på grunn av endring i lufttrykket.

Skarpe kanter kan forårsake store skader.

Forskriftsmessig bruk

► Venskapet er bestemt for bruk i husholdningen og på husholdnings-liknende steder, som f.eks.

- i butikker, kontorer og lignende arbeidsomgivelser
- på gårdsbruk
- av kunder på hoteller, moteller, pensjonater og andre typiske bo-miljø.

Dette venskapet er ikke beregnet på utendørs bruk.

► Venskapet skal kun brukes til oppbevaring av vin i vanlige husholdninger.

Venskapet er ikke egnet for frysing av matvarer.

All annen bruk er ikke tillatt.

Sikkerhetsregler og advarsler

► Vinskapet er ikke egnet for lagring eller kjøling av medikamenter, blodplasma, laboratoriepreparater eller lignende stoffer eller produkter iht. direktivet for medisinprodukter. Misbruk av vinskapet kan føre til skader på de lagrede varene eller at de forderves. Vinskapet er ikke egnet for drift i områder hvor det er fare for eksplosjon.

Miele er ikke ansvarlig for skader som skyldes ikke forskriftsmessig bruk eller feil betjening.

► Personer (inkludert barn), som på grunn av sin psykiske eller fysiske tilstand eller pga. sin uerfarenhet eller uvitenhet ikke er i stand til å betjene vinskapet på en sikker måte, må være under tilsyn av en ansvarlig person.

De får bare bruke vinskapet uten tilsyn, dersom de har fått opplæring i sikker bruk og forstår mulige farer ved feil betjening.

Barn i husholdningen

► Barn under 8 år må holdes vekk fra vinskapet, med mindre de er under konstant tilsyn.

► Barn over 8 år, får bare betjene vinskapet uten tilsyn, dersom vinskapets funksjon er forklart slik at de kan betjene det på en sikker måte. Barn må kunne se og forstå mulige farer ved feil betjening.

► Barn må ikke rengjøre eller vedlikeholde vinskapet uten tilsyn.

► Hold øye med barn som befinner seg i nærheten av vinskapet. Ikke la barn leke med vinskapet.

► Fare for kvelning! Hvis barn leker med forpakkingsmaterialer, kan de vikle seg inn i f.eks. folie eller trekke den over hodet og kveles. Hold forpakkingsmaterialene vekk fra barn.

Teknisk sikkerhet

► Det er testet at kjølemiddelkretsløpet er tett. Kjøle-/fryseskapet er i overensstemmelse med gjeldene sikkerhetsregler samt de relevante EU-retningslinjene.



► Advarsel: Brannfare/brennbare materialer. Dette symbolet befinner seg på kompressoren og indikerer brennbare materialer. Ikke fjern denne etiketten.

Kjølemiddelet (informasjon på typeskiltet) er miljøvennlig, men brennbar.

Bruken av dette miljøvennlige kjølemiddelet fører delvis til økt driftsstøy. I tillegg til støy fra kompressoren, kan det forekomme strømningslyder i hele kjølekretsløpet. Disse effektene kan dessverre ikke unngås, men de har ingen innflytelse på vinskapets funksjon.

Pass på ved transport og oppstilling av vinskabet at ingen deler av kjølekretsløpet blir skadet. Kjølemiddel som spruter ut, kan skade øynene, og kjølemiddel som lekker ut, kan antennes.

Ved skader:

- Unngå åpen ild eller antennelseskilder.
- Koble vinskabet fra el-nettet.
- Gjennomluft rommet der vinskabet står, i noen minutter.
- Ta kontakt med Miele's serviceavdeling.

► Jo mer kjølemiddel det er i et vinskab, jo større må rommet som vinskabet skal stilles opp i være. Ved en eventuell lekkasje kan det i for små rom dannes en brennbar gass-luft-blanding. Per 8 g kjølemiddel må rommet være minst 1 m³ stort. Mengden kjølemiddel står på typeskiltet på innsiden av vinskabet.

► Tilkoblingsdataene (sikring, frekvens, spenning) på vinskapets typeskilt må stemme overens med dataene for el-nettet, slik at det ikke oppstår skader på skabet.

Sammenlign disse dataene før tilkobling. Spør elektrofagfolk hvis du er i tvil.

► Sikkerheten for det elektriske anlegget i vinskabet garanteres kun hvis det kobles til et forskriftsmessig installert jordingssystem. Det er meget viktig at denne grunnleggende sikkerhetsforutsetningen kontrolleres.

I tvilstilfeller bør utdannede fagfolk kontrollere elektroinstallasjonen.

► Midlertidig eller permanent drift på et selvforsynt energiforsynings-system eller et energiforsyningssystem som ikke er synkronisert med strømforsyningen (som f.eks. øynettverk, backup-systemer), er mulig. Forutsetning for drift er at energiforsyningssystemet overholder retningslinjene i NEK EN 50160 eller tilsvarende.

Funksjon og drift av sikkerhetstiltakene i husinstallasjonen og i dette produktet fra Miele må også sikres ved drift av øynettverk, eller ved drift som ikke er synkronisert med strømforsyningen, eventuelt erstattes av likeverdige tiltak i installasjonen. Eksempelvis som beskrevet i den aktuelle publiseringen av VDE-AR-E 2510–2.

Sikkerhetsregler og advarsler

► Dersom den vedlagte nettkabelen er skadet, må den skiftes ut med en originaldel, for å unngå fare for brukeren. Kun ved bruk av originale reservedeler garanterer Miele at de sikkerhetskravene som stilles til produktene, blir oppfylt. Av sikkerhetsgrunner skal den kun skiftes ut av kvalifiserte fagfolk eller Miele's serviceavdeling.

► Flerveis-stikkontakt eller skjøtekabler gir ikke nødvendig sikkerhet for vinskabet (brannfare). De må ikke brukes for å koble vinskabet til el-nettet.

► Hvis fuktighet kommer i kontakt med spenningsførende deler eller med tilkoblingsledningen, kan det føre til kortslutning. Vinskabet må ikke brukes i områder hvor det er fuktighet eller fare for vannsprut (f.eks. garasje, vaskekjeller).

► Dette vinskabet skal ikke brukes på ikke-stasjonære oppstillingssteder (f.eks. skip).

► Skader på vinskabet kan utsette brukeren for fare. Kontroller at vinskabet ikke har synlige skader. Et skadet vinskab må ikke tas i bruk.

► Dette vinskabet er ikke ment for innbygging.

► Ved installasjons- og vedlikeholdsarbeider samt reparasjoner, må vinskabet kobles fra el-nettet. Vinskabet er kun koblet fra el-nettet når:

- sikringene i elektroinstallasjonen er koblet ut eller
- skrusikringene i elektroinstallasjonen er skrudd helt ut eller
- tilkoblingsledningen er koblet fra el-nettet. For tilkoblingsledning med støpsel: Ta tak i støpselet, ikke i tilkoblingsledningen for å trekke ut støpselet.

► Installasjon, vedlikehold og reparasjoner utført av ukyndige kan føre til betydelig fare for brukeren.

Installasjon, vedlikehold og reparasjoner må bare utføres av fagfolk som er autorisert av Miele.

► Hvis vinskabet ikke repareres av servicefolk som er autorisert av Miele, tapes krav i forbindelse med garanti.

► Defekte deler skal kun erstattes av originale reservedeler fra Miele. Kun ved bruk av disse delene kan Miele garantere at de sikkerhetskravene som stilles til produktene, blir oppfylt.

► Pga. spesielle krav (f.eks. når det gjelder temperatur, fuktighet, kjemisk stabilitet, slitestyrke og vibrasjon), er vinskabet utstyrt med en spesial-lyspære. Denne lyspæren skal kun brukes til det den er bestemt for. Lyspæren er ikke egnet for rombelysning. Den skal kun skiftes ut av fagfolk som er autorisert av Miele eller av Miele serviceavdeling. Dette vinskabet inneholder flere lyskilder som har minst energiklasse G.

Forskriftsmessig installasjon

- Foreta omhengsling av døren (ved behov) i henhold til den medfølgende monteringsanvisningen.
- Bruk alltid vernehansker ved transport og oppstilling av vinskabet.
- Still opp vinskabet ved hjelp av en person til.

Forskriftsmessig bruk

- Vinskabet er konstruert for en bestemt klimaklasse (omgivelsestemperaturområde) og grensene for denne må overholdes. Klimaklassen står på typeskiltet inne i vinskabet. En lavere omgivelsestemperatur fører til at kompressoren står stille i lengre tid, slik at vinskabet ikke kan opprettholde den nødvendige temperaturen under enkelte omstendigheter.
- Ikke dekk til ventilasjonsarealene. Da blir ikke problemfri luftføring sikret. Energiforbruket stiger, og det kan oppstå skader på deler.
- Hvis du oppbevarer matvarer som inneholder fett eller olje i vinskabet, pass på at ev. fett eller olje som renner ut, ikke kommer i kontakt med kunststoffdelene i vinskabet. Det kan oppstå spenningssprekker i kunststoffet, slik at kunststoffet brister eller får rifter.
- Brann- og eksplosjonsfare. Ikke oppbevar eksplosive stoffer og ikke produkter med brennbare drivgasser (f.eks. spraybokser) i vinskabet. Eksplosive gassblandinger kan antennes av elektriske komponenter.
- Eksplosjonsfare. Ikke bruk elektriske apparater i vinskabet. Det kan føre til gnistdannelse.

Tilbehør og reservedeler

- Bruk kun originalt tilbehør fra Miele. Hvis andre deler monteres i eller til maskinen, tapes krav i forbindelse med garanti og/eller produktansvar.
- Miele gir opp til 15 år, men minst 10 år leveringsgaranti for viktige reservedeler etter endt produksjon av vinskabet.

Sikkerhetsregler og advarsler

Rengjøring og stell

- ▶ Ikke bruk olje eller fett på dørpakningen. Det kan gjøre den porøs med tiden.
- ▶ Dampen fra en damprenser kan trenge inn til strømførende deler og forårsake en kortslutning. Bruk aldri damprenser til rengjøring av vinskapet.
- ▶ Advarsel. Ikke bruk mekaniske eller andre hjelpemidler som ikke er anbefalt av produsenten, for at avrimingen skal gå raskere.
- ▶ Spisse eller skarpe gjenstander skader kjøleelementene og vinskabet blir ødelagt. Ikke bruk spisse eller skarpe gjenstander for å
 - fjerne rim- og islag,
 - fjerne rester, f.eks. fra etiketter.

Transport

- ▶ Transporter alltid vinskabet stående og i transportforpakningen, slik at det ikke oppstår skader.
- ▶ Stor fare for skade. Vinskabet er tungt, og skal transporteres ved hjelp av 2 personer.

Retur og gjenvinning av gamle produkter

- ▶ Barn som leker, kan bli sperret inne i vinskabet og bli kvalt.
 - Demonter døren.
 - La treristene/metallristene bli værende i vinskabet, slik at barn ikke kan klatre inn.
 - På vinskab med dørlås forhindrer du at barn som leker, stenger seg inne og dermed havner i livsfare.
- ▶ Fare for elektrisk støt!
 - Kutt av støpselet på nettkabelen.
 - Kutt av nettkabelen på det gamle produktet.

Sørg for at støpselet og nettkabelen leveres separat fra det gamle produktet ved retur og gjenvinning.

- ▶ Under og etter avfallshåndteringen må du sørge for at vinskabet ikke settes i nærheten av bensin eller andre brennbare gasser og væsker.

- Brannfare grunnet olje eller kjølemiddel som lekker! Kjølemiddelet og oljen i kjøle-/fryseskapet er brennbar. Kjølemiddel eller olje kan antenne hvis konsentrasjonen er høy nok, og hvis de kommer i kontakt med en ekstern varmekilde. Sørg for at kjølekretsløpet ikke blir skadet under avfallshåndteringen, slik at ukontrollert utslipp av kjølemiddel (informasjon på typeskiltet) og olje unngås.
- Kjølemedium som spruter ut, kan skade øynene! Ikke ødelegg deler av kuldekretsløpet, f.eks. ved å
- stikke hull på fordamperens kjølemediumkanaler,
 - brette av rør,
 - skrape av overflatebelegg.

Symbol på kompressoren (avhengig av modell)

Denne henvisningen har bare betydning for resirkuleringen. I normaldrift er det ingen fare.



- Oljen i kompressoren kan være dødelig ved svelging og hvis den trenger inn i luftveiene.

Aktivt miljøvern

Retur og gjenvinning av emballasjen

Emballasjen benyttes til håndtering og beskytter produktet mot transport-skader. Emballasjematerialene er valgt med sikte på miljøvennlighet og avfalls-behandling og kan derfor generelt gjen-vinnes.

Gjenvinning av emballasjen til material-kretsløpet medfører besparelser av råstoffer. Benytt deg av materialspekifikk gjenvinningsstasjoner og returmog-gheter. Miele-forhandleren tar transport-emballasjen i retur.

Retur og gjenvinning av det gamle pro-dukter

Elektriske og elektroniske produkter inneholder ofte verdifulle materialer. De inneholder imidlertid også skadelige stoffer, blandinger og komponenter, som har vært nødvendige for produktets funksjon og sikkerhet. I restavfallet eller ved feil behandling kan disse stoffene være helseskadelige og skade miljøet. Kast derfor aldri produktene som restav-fall.



Pass på at ditt kjøle-/fryseskap ikke ska-des før det returneres og gjenvinnes på en forsvarlig og miljøvennlig måte. På den måten sikres det at kjølemid-delet i kuldekretsløpet og oljen i kom-pressoren ikke kan lekke ut i omgivel-sene.

Benytt i stedet de offentlige retur-punktene for innlevering og gjenvinning av slike produkter. Produktene kan leveres gratis til kommunale gjenvinningsstasjoner, forhandlere av til-svarende produkter eller til Miele. For mer informasjon, se www.miele.no. Du er selv juridisk ansvarlig for å slette per-sonlige data som måtte befinne seg i de gamle produktene. Du er rettslig forplik-tet til å ta ut gamle batterier, akkumu-latorer og lamper som ikke sitter fast i produktet, og som kan tas ut uten at de blir ødelagt. Ta dem med til et egnet returpunkt, der de kan leveres gratis. Sørg for at produktet oppbevares util-gjengelig for barn til det kjøres bort.

Slik sparer du energi ...

Oppstillings- sted

Vinskapet må oftere kjøles ned ved høye omgivelsestemperaturer, og forbruker da mer energi. Derfor:

- Sett opp vinskapet i et godt ventilert rom.
- Ikke sett vinskapet ved siden av et varmeelement (radiator, komfyr).
- Beskytt vinskapet mot direkte sollys.
- Sørg for en ideell omgivelsestemperatur rundt 20 °C.
- Hold ventilasjonsåpningene frie og fjern støv fra dem regelmessig.

Temperaturinn- stilling

Jo kaldere den innstilte temperaturen er, desto høyere er strømforbruket. Følgende innstillinger anbefales:

- +12 til +14 °C.

Bruk

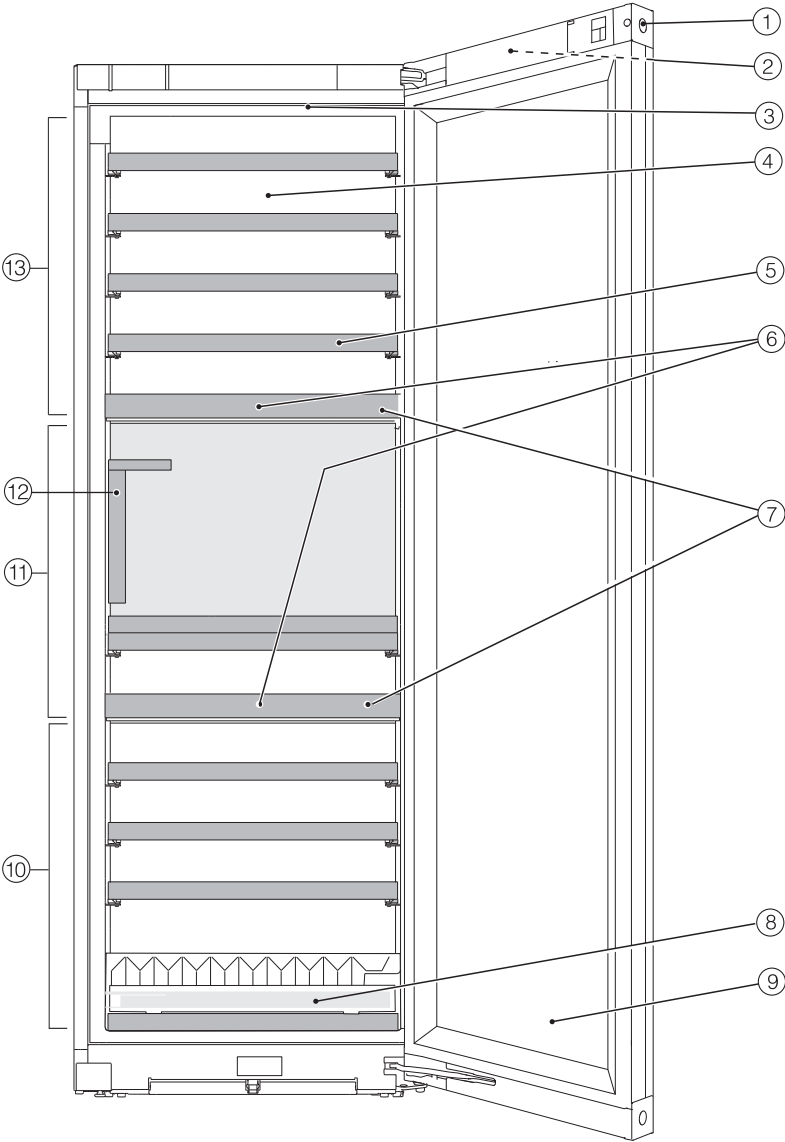
Varme som kommer inn, samt begrenset luftsirkulasjon øker energiforbruket. Derfor:

- Hold aldri skapdøren åpen lenger enn nødvendig. God sortering av vinflaskene hjelper.
- Lukk døren helt igjen etter at du har åpnet den.
- Hold deg til plasseringen av trehyllene, slik som de var ved levering.
- Ikke overfyll trehyllene, luften må kunne sirkulere.
- Hold vifteåpningene i vinskapet frie.
- Bruk veggavstandsholderne. Avstandsholderne på baksiden av vinskapet sørger for at det deklarerte energiforbruket oppnås.

Oversikt

Produktbeskrivelse

Produktoversikt



- ① Dørlås
- ② Display på utsiden av døren
- ③ Innvendig belysning og presentasjonslys 
(i alle vintempereringssoner)
- ④ Tørr bakvegg for å unngå kondens
- ⑤ Trehyller med lister til å skrive på (FlexiFrames med Noteboard)
- ⑥ Luktfilter: Active AirClean-filtrene befinner seg bak NoteBoards.
- ⑦ Isolasjonsplate mellom vintempereringssonene: Ulike typer vin kan lagres samtidig ved forskjellige temperaturer.
- ⑧ Stablestøtte for optimalisert flaskelagring
- ⑨ Glassdør: Det UV-bestandige sikkerhetsglasset beskytter vinen din mot skadelige UV-stråler.
- ⑩ Nedre vintempereringssone med justering av luftfuktigheten (ActiveHumidity) for langvarig lagring
- ⑪ Midtre vintempereringssone
- ⑫ SommelierSet med:
Glassholder,
uttakbart brett,
flaskestøtte,
flaske- og tilbehørsboks (med lokk og pennehylle)
- ⑬ Øvre vintempereringssone

Oversikt

Display

Displayet kan bli ripet av spisse eller skarpe gjenstander, f.eks. spiker, blyanter etc.

Displayet skal kun berøres med fingrene.

Hvis fingrene er kalde, er det ikke sikkert at displayet reagerer.



- ① Indikator messeinnstilling
(kun synlig når funksjonen Messeinnstilling er koblet inn)
- ② Temperaturindikator for øvre vintempereringssone
Sensortast for innstilling av temperatur
- ③ Sensortast for presentasjonslys 
til inn- og utkobling av innvendig belysning ved lukket skapdør
- ④ Temperaturindikator for midtre vintempereringssone
Sensortast for innstilling av temperatur
- ⑤ Temperaturindikator for nedre vintempereringssone og
sensortast for innstilling av temperatur og luftfuktighet
(ActiveHumidity)
- ⑥ Sensortast innstillingsmodus 
for valg av forskjellige funksjoner i innstillingsmodus
- ⑦ Indikator for Miele@home tilkoblingsstatus
(kun synlig når funksjonen Miele@home er konfigurert)

Innstillingsmodus

Presentasjonslys

Dersom du ønsker å presentere vinflaskene dine, selv om døren er lukket, kan du stille inn den innvendige belysningen slik at det er lys selv om døren er lukket.

Du kan slå av og på presentasjonslyset via sensortasten  i displayet. Når presentasjonslyset er slått på, lyser sensortasten  oransje.

Presentasjonslyset kan stilles inn separat eller kobles ut for hver enkelt vintempereringssone (se kapittel «Tilpasse innstillinger»).

Låsefunksjon /

Når låsefunksjonen er slått på, beskytter den mot uønsket utkobling av vinskabet og mot uønskede justeringer av en annen person, f.eks. barn.

Hvis du f.eks. vil justere temperaturen en kort stund, kan du deaktivere låsefunksjonen midlertidig (se kapittel «Tilpasse innstillinger»).

Koble ut vinskabet (alle vintempereringssoner samtidig)

Se kapittel «Igangsetting», avsnitt «Inn- og utkobling av vinskabet».

Sabbat-modus

For å understøtte religiøse skikker har vinskabet Sabbat-modus (se kapittel «Tilpasse innstillinger»).

Ved innkoblet Sabbat-modus deaktiveres midlertidig:

- den innvendige belysningen ved åpen dør
- presentasjonslyset ved lukket dør
- displayet
- alle akustiske og optiske signaler
- en aktiv WiFi-forbindelse
- påminnelser (f.eks. indikator for Active AirClean-filter): Det innstilte tidsintervallet blir satt på pause

Alle andre tidligere aktiverte funksjoner forblir aktivert.

Når Sabbat-modus er koblet inn, kan du ikke foreta noen innstillinger på vinskabet.

Informasjon om Sabbat-modus

Du kan åpne versjonen av Sabbat-modus her.

Tidsrom frem til døralarmen skal aktiveres

Her kan du endre tidsrom frem til døralarmen skal aktiveres etter at døren er åpnet (se kapittel «Tilpasse innstillinger»).

Oversikt

Miele@home @

Vinskapet ditt er utstyrt med en integrert WiFi-modul.

Nettverkstilkoblingen er deaktivert fra fabrikk.

Her kan du konfigurere funksjonen Miele@home for første gang, deaktivere og aktivere WiFi eller nullstille nettverkskonfigurasjonen (se kapittel «Tilpasse innstillinger»).

For å bruke den trenger du:

- Et WiFi-nettverk
- Miele App
- En brukerkonto hos Miele. Du kan opprette brukerkontoen via Miele Appen.

Miele Appen veileder deg ved tilkobling av vinskapet til hjemmenettverket ditt.

Etter at du har koblet vinskapet til WiFi-nettverket, kan du f.eks. utføre følgende operasjoner med appen:

- Hente informasjon om driftstilstanden til vinskapet
- Endre innstillingene på vinskapet

Gjennom tilkobling av vinskapet til WiFi-nettverket, øker strømforbruket, også når vinskapet er slått av.

Forsikre deg om at signalet til WiFi-nettverket ditt har tilstrekkelig signalstyrke der hvor vinskapet skal plasseres.

Tilgjengelighet WiFi-forbindelse

WiFi-forbindelsen deler et frekvensområde med andre produkter (f.eks. mikrobølgeovner, fjernstyrte leker). Dermed kan det oppstå tidvise eller fullstendige forstyrrelser på forbindelsen. Kontinuerlig tilgjengelighet av de tilbudte funksjonene kan derfor ikke garanteres.

Tilgjengelighet Miele@home

Bruken av Miele Appen er avhengig av tilgjengeligheten til Miele@home-tjenestene i ditt land.

Miele@home-tjenesten er ikke tilgjengelig i alle land.

Informasjon om tilgjengelighet finner du via internettsiden www.miele.com.

Miele App

Miele App kan lastes ned gratis fra Apple App Store® eller Google Play Store™.



Tastelyd 🔔/🔕

Her kan du slå på eller av tastelyden (se kapittel «Tilpasse innstillinger»).

Varsel- og signaltoner 🔔/🔕

Her kan du endre lydstyrke for varsel- og signaltoner (f.eks. døralarm eller ved en feilmelding). Eller du kan slå helt av varsel- og signaltonene hvis de forstyrrer deg (se kapittel «Tilpasse innstillinger»).

Lysstyrke i displayet

Her kan du tilpasse lysstyrken i displayet til lysforholdene i rommet (se kapittel «Tilpasse innstillinger»).

Temperaturenhet °C/°F

Her kan du stille inn ønsket temperaturenhet (°Celsius eller °Fahrenheit) (se kapittel «Tilpasse innstillinger»).

Messeinnstilling

Her kan du koble ut messeinnstillingen hvis messeinnstillingen er slått på fra fabrikken (i displayet vises ) (se kapittel «Tilpasse innstillinger»).

Messeinnstillingen gjør det mulig for forhandlere å presentere venskapet uten at det blir kaldt. Denne innstillingen er ikke nødvendig for privat bruk.

Fabrikkinnstillinger

Her kan du nullstille venskapets innstillinger til fabrikkinnstillinger (se kapittel «Tilpasse innstillinger»).

Tips: Nullstill innstillingene på skapet til fabrikkinnstillingene når du leverer skapet til gjenvinning, selger det eller tar i bruk et brukt skap. Dermed nullstilles også nettverkskonfigurasjonen, slik at alle personlige data fjernes fra venskapet. Dessuten har ikke forrige eier lenger tilgang til venskapet.

Informasjon om venskapet

Her kan du se modellbetegnelsen og serienummeret til venskapet.

Ha denne produktinformasjonen klar:

- ved integrering av venskapet i WiFi-nettverket (se kapittel «Tilpasse innstillinger», avsnitt «Første konfigurasjon av Miele@home»).
- for å melde en ev. feil til Miele's serviceavdeling (se kapittel «Service»).
- for å be om informasjon fra EPREL-databasen (se kapittel «Service»).

Indikator for Active AirClean-filter

Luftfiltreringen via Active AirClean-filteret sørger for at luften forblir fri for støv og lukt.

Indikatoren for Active AirClean-filteret  i displayet minner deg ca. hver 12. måned på at Active AirClean-filteret må byttes (se kapittel «Rengjøring og stell», avsnitt «Utskiftning av Active AirClean-filter»).

Her kan du aktivere indikatoren for Active AirClean-filteret (se kapittel «Tilpasse innstillinger»).

Oversikt

Medfølgende tilbehør

Nøkkel til å låse døren

Active AirClean-filter

Active AirClean-filtrene mellom vin-tempereringssonene sørger for en optimal luftutskiftning og dermed for høy luftkvalitet.

Kritt

Bruk det vedlagte krittet til å skrive på NoteBoards på trehyllene. Takket være informasjonen på NoteBoards får du god oversikt over vinsortene du har lagret.

Sikkerhet

Temperaturalarm

Vinskapet er utstyrt med en temperaturalarm, slik at temperaturen ikke kan stige eller synke ubemerket, noe som kan skade vinen.

Hvis temperaturen blir for varm eller for kald, lyser den respektive temperatur-indikatoren   rødt.

I tillegg høres et varselsignal til alarm-tilstanden er over eller blir koblet ut.

Hvor lang tid det tar før vinskapet oppfatter at et temperaturområde er for varmt eller for kaldt, er avhengig av den innstilte temperaturen.

Det akustiske og optiske signalet utløses i følgende situasjoner:

- Når du sorterer og tar ut vinflasker, og det strømmer inn for mye varm romluft.
- Du legger inn en større mengde vinflasker.
- Det har oppstått et strømbrudd.
- Vinskapet er defekt.

Utkobling av temperaturalarmen før den stanser av seg selv

Før du slår av temperaturalarmen, bør du ha funnet årsaken og løst problemet.

Hvis varselsignalet er forstyrrende, kan du koble det ut før det stanser av seg selv.

■ Trykk på .

 slukker og varselsignalet stopper.

I temperaturindikatoren til den aktuelle vintempereringssonen blinker den høyeste temperaturen som har vært i vintempereringssonen i ca. 1 minutt. Deretter skifter temperaturindikatoren til aktuell temperatur i vintempereringssonen.

Døralarm

Vinskapet er utstyrt med en døralarm, for å forhindre energitap dersom skapdøren er åpen, og for å beskytte vinflaskene mot temperatursvingninger.

Dersom skapdøren står åpen lenge, lyser  gult i displayet. I tillegg høres et varselsignal og den innvendige belysningen pulserer.

Tiden frem til døralarmen høres, kan endres (se kapittel «Justere innstillinger», avsnitt «Endre tidsrom for start av døralarm »).

Det akustiske varselsignalet til døralarmen kan også kobles ut (se kapittel «Tilpasse innstillinger», avsnitt «Endre lydstyrken på varsel- og lydsignaler / »).

Når døren lukkes igjen, stopper varselsignalet, og  slukker i displayet.

Utkobling av døralarmen før den stanser av seg selv

■ Trykk på .

Varselsignalet stopper,  slukker og den innvendige belysningen lyser konstant.

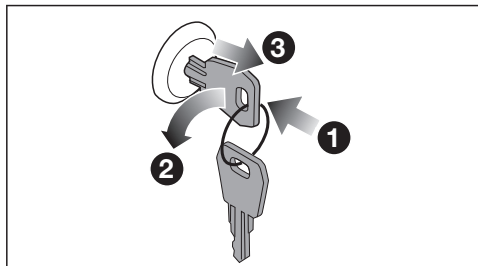
Dersom døren ikke blir lukket, gjentas døralarmen etter ca. 1 minutt.

Oversikt

Betjene dørlåsen

Med den mekaniske dørlåsen kan du beskytte vinen mot utilsiktet tilgang.

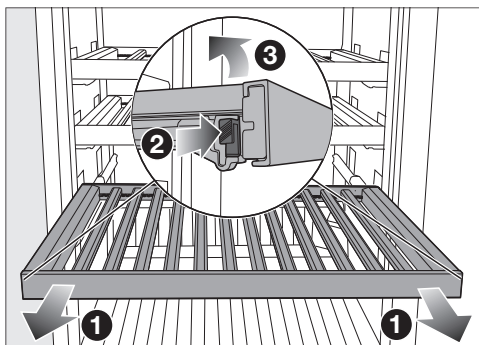
Låse opp og igjen vinskabet



- Sett nøkkelen inn i dørlåsen ① i døren på vinskabet.
- Slik låser du: Trykk dørlåsen inn og dreii nøkkelen 90° mot klokken ②.
- Trekk ut nøkkelen ③ og oppbevar den på en sikker plass.
- Slik låser du opp: Sett nøkkelen inn i dørlåsen, trykk dørlåsen inn og dreii nøkkelen 90° med klokken.

Innredning

Ta ut og sette trehyllen inn igjen



- Trekk trehyllen forover til den stopper ①.
- Trykk inn festehakene på hver side av trehyllen ②, og løft trehyllen opp og ut ③.
- For å sette den inn igjen må du først sette trehyllen på baksiden av skinnene som er trukket ut, slik at den klikker på plass.
- Trykk trehyllen nedover på skinnene i det fremre området, slik at festehakene smekker på plass.



Fare for skade hvis vinflasker faller ned.

Under visse omstendigheter kan vinflasker kile seg fast i trehyllene som ligger over, og falle ut av vinskabet/kjøle-/fryseskapet når trehyllene trekkes ut.

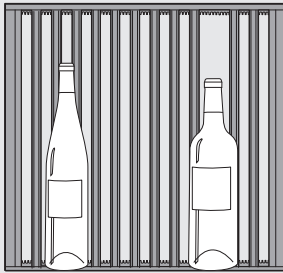
Trekk alltid trehyllene sakte og varsomt ut.

 Fare for skade dersom glasset knuser.

Trehyller og vinflasker som stikker ut, kan føre til skade på glassdøren, dersom den lukkes.

Pass på at trehyller og vinflasker ikke stikker ut.

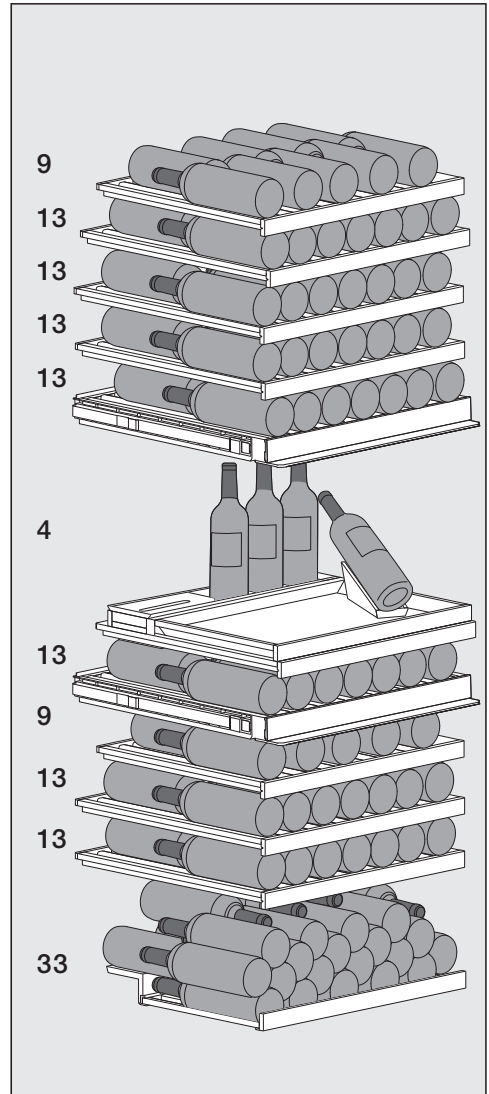
Tilpasse trehyllen (FlexiFrame) til flaskestørrelsen



■ Du kan fjerne eller flytte enkeltstående lameller på trehyllen.

Dette gjør at du fleksibelt kan tilpasse trehyllen til størrelsen på vinflaskene.

Maksimal kapasitet



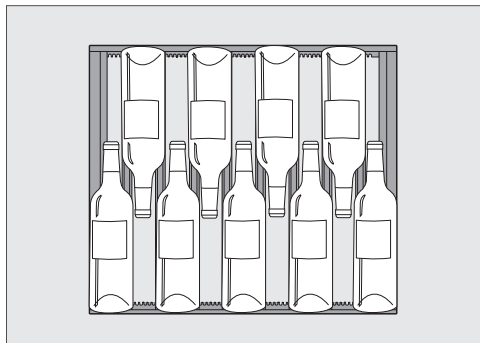
Du kan lagre maksimalt 146 flasker (0,75 l; Flasketype: Bordeauxflaske) i vinskapiet:

- 61 flasker i den øvre vintempereringssonen

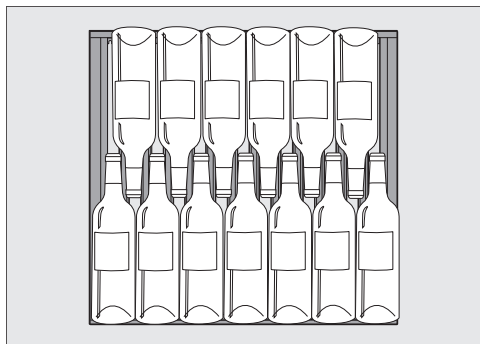
Oversikt

- 17 flasker i den midtre vin-tempereringssonen (derav 3 flasker i flaskeholderen, 1 flaske i flaskestøtten)
- 68 flasker i den nedre vin-tempereringssonen (derav 33 flasker stablet på stablestøtten på den nederste trehyllen)

Maksimal last på trelisten



Organisering av ni flasker på den øvre trelisten i den øvre og nedre vintempereringssonen



Organisering av 13 flasker på de øvrige trelistene

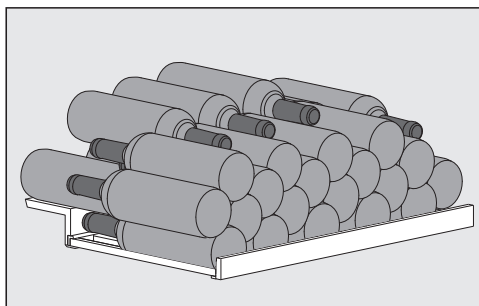


Fare for skade grunnet overbelastning.

Overskridelse av anbefalt maksimumsbelastning kan føre til skade på trehyllene.

Hver enkelt trehylle tåler maks. 25 kg. Unngå å stable vinflaskene på trehyllene.

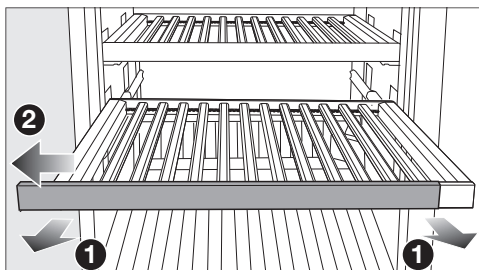
Maksimal last med stablestøtte



Organisering av 33 vinflasker på stablestøtten

Påskrift på list (NoteBoard)

For at du skal få god oversikt over de lagrede vinsortene, kan du skrive på NoteBoards på trehyllene.



- Trekk trehyllen et stykke forover ①.
- Skyv NoteBoard ut til den ene siden for å ta det ut av trehyllen ②.
- Bruk en fuktig klut til å viske ut det du har skrevet med kritt.

 Fare for skade ved bruk av uegnet rengjøringsmiddel.

Belegget på lister til å skrive på (Noteboards) kan bli skadet ved rengjøring med rengjøringsmiddel.

Rengjør NoteBoards kun med rent vann.

- Bruk det vedlagte krittet til å skrive på NoteBoard.

Vi anbefaler eventuelt å bruke følgende produkter til å skrive med:

- flytende kritt, som f.eks. edding 4095 krittmarkør
- vanlig tavlekritt

 Fare for skade hvis du bruker feil produkter til å skrive/tegne med.

Du må aldri skrive på et NoteBoard med kulepenn, fargestifter eller blyanter, korrekturstift, oljekritt, tusj (som f.eks. markør, merkepenn, folieskriver osv.). Disse er vanskelige eller umulige å fjerne fra et NoteBoard.

Bruk kun anbefalte skriveprodukter, da disse er enkle å fjerne fra et NoteBoard.

- Skyv NoteBoard inn på trehyllen fra siden.

Igangsetting

Før første gangs bruk

- Fjern alle forpakkingsmaterialer og beskyttelsesfolier.
- Rengjør skapet innvendig og tilbehøret (se kapittel «Rengjøring og stell»).

Tilkobling av vinskabet

- Koble vinskabet til el-nettet, som beskrevet i kapittel «Installasjon», avsnitt «Elektrotilkobling».

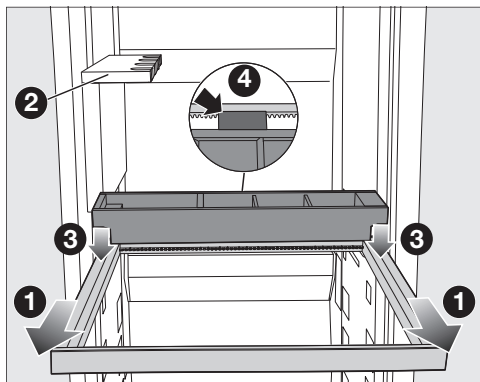
I displayet vises først Miele, deretter .

Aktivere luftfilter (Active AirClean-filter)

- Aktiver indikatoren for Active AirClean-filteret  (se kapittel «Tilpasse innstillinger», avsnitt «Aktivere indikatoren for Active AirClean-filteret »).

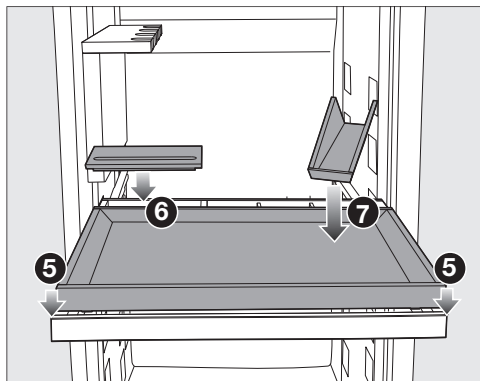
Innredning av SommelierSet

Sett delene til et SommelierSet inn i vinskabet i følgende rekkefølge. Glassholderen  er allerede montert i vinskabet fra fabrikken.



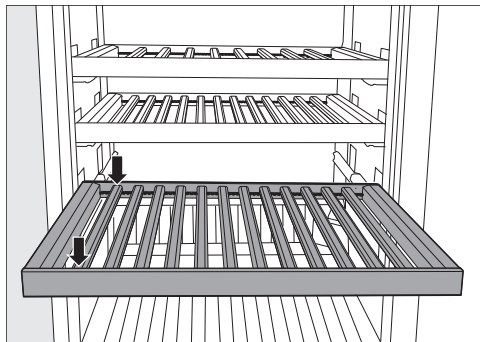
- Trekk ut trerammen  under glassholderen  helt.

- Sett flaskeholderen ovenfra på trerammen , slik at avstandsholderen ligger på trerammen på baksiden av flaskeholderen .



- Sett brettet ovenfra  på trerammen.
- Sett lokket på tilbehørsboksen .
- Sett flaskestøtten på brettet .

Plassere lamellene på trehyllene

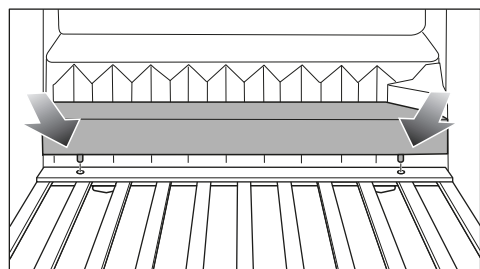


- Plasser lamellene i samme avstand på trehyllen og smekk hver lamell på plass i denne posisjonen.

Dette gir deg maksimal kapasitet for flasker på trehyllen (0,75 liters Bordeauxflasker).

Innredning av stablestøtte

Ved å bruke stablestøtten kan du oppnå maksimal kapasitet i den nedre vintempereringssonen.



- Sett inn stablestøtten bak den nederste trehyllen.
- La føttene til stablestøttene smekke på plass i holderne til venstre og høyre.

Innkobling av vinskabet

- Trykk på  i displayet.

Hvis displayet blir værende uberørt i en stund, går displayet over i energisparemodus og blir mørkt.

Vinskabet begynner å kjøle og den innvendige belysningen tennes når døren åpnes.

Avhengig av omgivelsestemperatur og innstilling, kan det ta noen timer før de ønskede temperaturene er nådd i de aktuelle vintempereringssonene og vises konstant.

Utkobling av vinskabet

- Trykk på .
- Sveip mot venstre eller høyre til  vises i midten.
- Trykk på .

Kjølingen og den innvendige belysningen er slått av.

I displayet vises .

Obs: Vinskabet er ikke koblet fra strømmettet når det er slått av.

Igangsetting

Ved lengre fravær

Hvis venskapet blir koblet ut ved lengre fravær, men ikke blir rengjort, er det fare for muggdannelse hvis det er lukket.

Venskapet må rengjøres.

Hvis du ikke skal bruke venskapet på lenge, må du være oppmerksom på følgende:

- Slå av venskapet.
- Trekk ut støpslet eller koble ut sikringen i husinstallasjonen.
- Rengjør venskapet og la det stå åpent for å sikre tilstrekkelig lufting og unngå luktdannelse.

Innstilling av temperaturene i vintempereringssoner

Temperaturene i de 3 vintempereringssonene kan stilles inn uavhengig av hverandre.

For langtidslagring av vinene dine anbefales en temperatur mellom 12 og 14 °C.

- Berør temperaturindikatoren for den vintempereringssonen du ønsker å stille inn temperaturen for.
- **Nedre vintempereringssone:** Berør .
- Sveip mot venstre eller høyre til ønsket temperatur vises i midten.
- Trykk på ønsket temperatur for å bekrefte.
- Berør  for å forlate innstillingsnivået.

Temperaturindikatoren går tilbake til den faktiske temperaturen i vintempereringssonen.

Temperaturen i vinskapet øker:

- Jo oftere og lenger skapdøren blir åpnet.
- Jo flere vinflasker som legges inn.
- Jo varmere de nylig innlagte vinflaskene er.
- Jo høyere omgivelsestemperaturen til vinskapet er. Vinskapet er konstruert for en bestemt klimaklasse (omgivelsestemperaturområde) og grensene for denne må overholdes.

Mulige innstillingsverdier for temperaturen

Temperaturen i alle vintempereringssonene kan stilles inn fra 5 °C til 20 °C.

Temperaturindikator for vintempereringssoner

Ved normal drift vises **den gjennomsnittlige faktiske temperaturen** i de ulike vintempereringssonene i displayet.

Avhengig av omgivelsestemperatur og innstilling, kan det ta noen timer før ønsket temperatur er nådd og vises konstant.

Betjening

Stille inn luftfuktigheten (ActiveHumidity) i den nedre vintempereringssonen

For at fuktighetsinnstillingen skal fungere optimalt kreves en omgivelsestemperatur på 19 til 28 °C.

- Berør temperaturindikatoren til den nedre vintempereringssonen i displayet.
- Sveip mot venstre til  vises i midten.
- Trykk på .
- Sveip mot venstre eller høyre til den ønskede luftfuktigheten (Δ, ΔΔ, ΔΔΔ) vises i midten.
- Trykk på ønsket innstilling for å bekrefte.
- Berør  for å forlate innstillingsnivået.

Avhengig av omgivelsestemperatur og innstilt luftfuktighet, kan det ta noen dager før den faktiske luftfuktighet er nådd og vises.

Mulige innstillingsverdier for luftfuktigheten

Du kan justere luftfuktigheten i 3 trinn og dermed tilpasse den etter dine behov.

- Δ: lav luftfuktighet
- ΔΔ: middels luftfuktighet
- ΔΔΔ: høy luftfuktighet

Vær oppmerksom på at energiforbruket øker litt med den innstilte luftfuktigheten.

Ønsker du å bruke den nedre vintempereringssonen til langtidsoppbevaring av vinflasker med naturkorker, anbefaler vi å velge middels luftfuktighet ΔΔ.

Kontrollere den faktiske luftfuktigheten

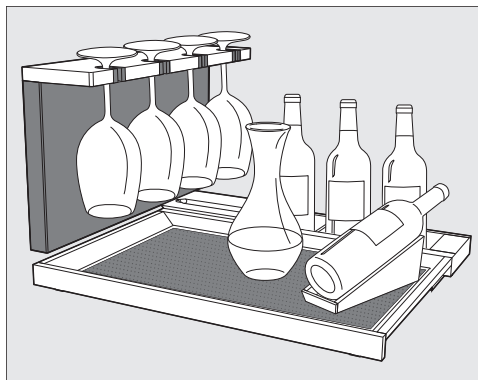
Avhengig av omgivelsestemperatur og innstilt luftfuktighet, kan det ta noen dager før den faktiske luftfuktighet er nådd og vises.

- Berør temperaturindikatoren til den nedre vintempereringssonen i displayet.
- Sveip mot venstre til  vises i midten.
- Trykk på .

I displayet vises den **faktiske luftfuktigheten** som er i den nedre vintempereringssonen for øyeblikket (verdien registreres over ca. 2 timer).

- Trykk på  for å forlate visningen.

SommelierSet



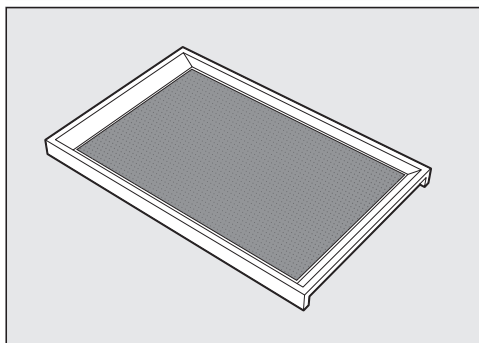
Med et SommelierSet kan du allerede i venskapet gjøre klar vinen til å drikkes. Du kan oppbevare vinglass og tilbehør i venskapet, dekantere vinen i venskapet og oppbevare åpnede vinflasker der.

Uttakbart brett med silikonmatte

Vinskapets deler av tre er ubehandlede, ømfintlige og uten beskyttelse mot ytre påvirkning.

Det er best å fjerne flekker og søl fra tredelene umiddelbart.

Bruk silikonmatten til å beskytte brettet.



Du kan bruke det uttakbare brettet til å bære den dekanterte vinen direkte til gjestene dine.

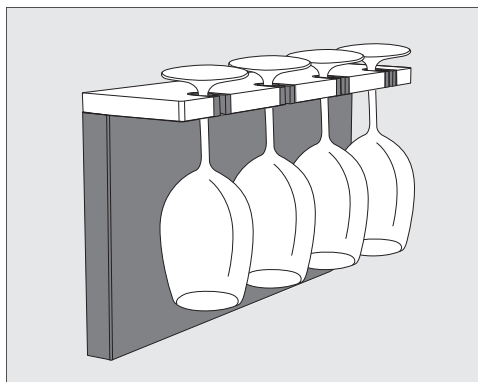
Silikonmatten sørger for at glassene står støtt på brettet.

Dessuten hindrer silikonmatten stygge flekker på brettet, ettersom det er enkelt å tørke av.

Sørg for at brettet og silikonmatten er rengjort før brettet settes inn igjen. Smuss utenfra (f.eks. i matrester eller drikkevarer) kan føre til muggdannelse i venskapet ved høye temperaturer og luftfuktighet.

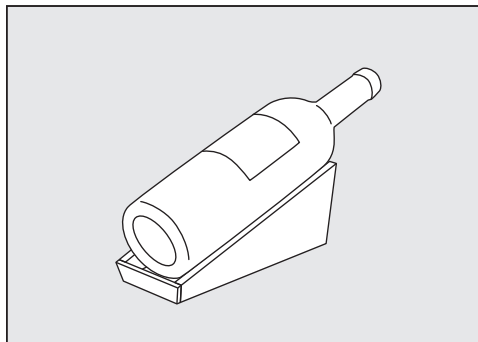
Betjening

Glassholder



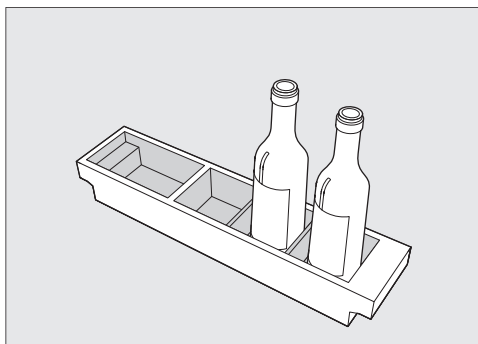
Ved behov kan du oppbevare og forhåndskjôle vinglassene i glassholderen. Glassholderen har plass til fire glass og kan trekkes ut separat.

Flaskestøtte



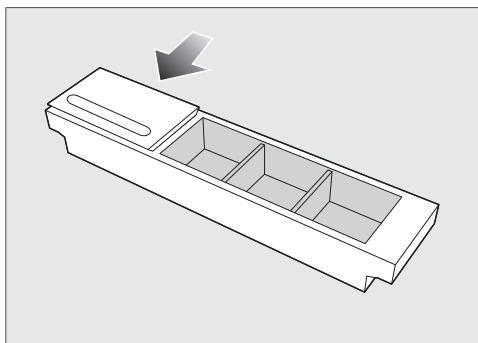
Du kan oppbevare åpne vinflasker på en stilfull måte i flaskestøtten.

Flaskeholder



Du kan oppbevare åpne vinflasker i flaskeholderen.

Tilbehørsboks



Du kan oppbevare tilbehør som korktrekker eller foliekutter i tilbehørsboksen.

Legg lokket på tilbehørsboksen ved behov, og bruk den integrerte pennehyllen.

Forklaringer på de ulike innstillingene

Når du er i innstillingsmodus , kobles døralarmen og andre varsler automatisk ut.

Innstilling av lysstyrken til presentasjonslyset

Presentasjonslyset kan stilles inn separat i ulike lysstyrker eller kobles ut helt for hver enkelt vintempereringssone.

- Trykk på .
- Sveip mot venstre eller høyre til  vises i midten.
- Trykk på .
- Sveip mot venstre eller høyre til ønsket vintempereringssone vises i midten.
- Trykk på den ønskede vintempereringssonen.
- Velg ønsket lysstyrke ved å sveipe til venstre eller høyre på segmentlinjen (trinn 1–7).
- Dersom du ønsker å slå av presentasjonslyset helt, sveiper du helt mot venstre til segmentlinjen slukker helt.
- Bekreft ønsket innstilling ved å trykke på segmentlinjen.
- Alternativ: Bekreft den ønskede innstillingen ved å berøre .
- Berør  for å forlate innstillingsnivået.

Slå på låsefunksjon /

- Trykk på .
- Sveip mot venstre eller høyre til  vises i midten.
- Trykk på .

Når låsefunksjonen er slått på, lyser  oransje.

- Berør  for å forlate innstillingsnivået.
- Åpne og lukk skapdøren. Først da er låsefunksjonen  aktiv.

Deaktivere låsefunksjonen / for en kort stund

- Berør temperaturindikatoren for den vintempereringssonen du ønsker å justere temperaturen for.

- Hold  inne i ca. seks sekunder.

Visningen går over i temperaturregulering.

- Velg ønskede innstillinger.

Låsefunksjonen  slås på igjen ved å åpne og lukke døren.

Slå av låsefunksjonen / helt

- Trykk på .
- Hold  inne i ca. seks sekunder.
- Sveip mot venstre eller høyre til  vises i midten.
- Trykk på .

Når låsefunksjonen er slått av, lyser  hvitt.

- Berør  for å forlate innstillingsnivået.

Tilpasse innstillinger

Innkobling av Sabbat-modus

Når Sabbat-modus  er koblet inn, kan du ikke endre noen innstillinger.

- Trykk på .
- Sveip mot venstre eller høyre til  vises i midten.
- Trykk på .

 lyser oransje.

- Berør  for å forlate innstillingsnivået.

Når Sabbat-modus  er slått på, vises dette i ca. tre sekunder i displayet.

Deretter slås displayet av.

Siden de optiske og akustiske alarmerne er koblet ut, må du passe på at døren er skikkelig lukket.

Slå av Sabbat-modus

Funksjonen Sabbat-modus  kobles automatisk ut etter ca. 80 timer. Du kan også slå av funksjonen Sabbat-modus  tidligere om du ønsker det.

- Trykk på det sorte displayet.

 vises.

- Trykk på .
-  lyser oransje.

- Trykk igjen på symbolet .

Når Sabbat-modus er slått av, lyser  hvitt.

- Berør  for å forlate innstillingsnivået.

Endre tidsrom frem til døralarmen skal aktiveres

- Trykk på .
- Sveip mot venstre eller høyre til  vises i midten.
- Trykk på .
- Sveip mot venstre eller høyre til ønsket tidsrom mellom 30 sekunder og 3 minutter: 30 sekunder vises i midten.
- Trykk på ønsket innstilling for å bekrefte.
- Berør  for å forlate innstillingsnivået.

Konfigurere Miele@home for første gang

- Trykk på .
- Sveip mot venstre eller høyre til  vises i midten.
- Trykk på .
- Trykk på ønsket tilkoblingsmetode (APP eller WPS).

Etter vellykket innlogging vises  i displayet.

Dersom forbindelse ikke kunne opprettes, vises .

- I dette tilfellet må du starte prosessen på nytt.
- Berør  for å forlate innstillingsnivået.

Deaktivere WiFi-tilkobling

- Trykk på .
- Sveip mot venstre eller høyre til  vises i midten.
- Trykk på .
- Trykk på  for å deaktivere WiFi-tilkobling.
- ✖ vises.
- Berør  for å forlate innstillingsnivået.

Aktivere WiFi-forbindelse

- Trykk på .
 - Sveip mot venstre eller høyre til  vises i midten.
 - Trykk på .
 - Trykk på  for å aktivere WiFi-tilkoblingen.
 - 📶 vises.
 - Berør  for å forlate innstillingsnivået.
- 📶 lyser i displayet når WiFi-tilkoblingen er aktiv.

Tilbakestille nettverkskonfigurasjon

- Trykk på .
- Sveip mot venstre eller høyre til  vises i midten.
- Trykk på .
- Sveip mot høyre til  vises i midten.
- Trykk på .
- Trykk på .
- Berør  for å forlate innstillingsnivået.

Alle innstillinger som er utført og verdier som er oppgitt for Miele@home, blir nullstilt.

WiFi-tilkobling ble deaktivert,  slukker i displayet.

Du må tilbakestille nettverkskonfigurasjonen dersom vinskabet avhendes, selges eller dersom et brukt vinskaptas i bruk. Alle personlig data fjernes fra vinskabet. Dessuten har ikke forrige eier lenger tilgang til vinskabet.

Utkobling av tastelyden

- Trykk på .
 - Sveip mot venstre eller høyre til  vises i midten.
 - Trykk på .
- Når tastelyden er slått av, lyser  hvitt.
- Berør  for å forlate innstillingsnivået.

Innkobling av tastelyden

- Trykk på .
 - Sveip mot venstre eller høyre til  vises i midten.
 - Trykk på .
- Når tastelyden er slått på, lyser  oransje.
- Berør  for å forlate innstillingsnivået.

Tilpasse innstillinger

Endre lydstyrke for varsel- og signaltoner

- Trykk på .
- Sveip mot venstre eller høyre til  vises i midten.
- Trykk på .
- Velg ønsket lydstyrke ved å sveipe til venstre eller høyre på segmentlinjen (trinn 1–7).
- Dersom du ønsker å slå av varsel- og lydsignaler helt, sveiper du helt mot venstre til segmentlinjen slukkes helt.
- Bekreft ønsket innstilling ved å trykke på segmentlinjen.

Når varsel- og signaltoner er slått av, vises  hvit.

Når varsel- og signaltoner er slått på, vises  oransje.

- Berør  for å forlate innstillingsnivået.

Endre lysstyrke i displayet

- Trykk på .
- Sveip mot venstre eller høyre til  vises i midten.
- Trykk på .
- Velg ønsket lysstyrke ved å sveipe til venstre eller høyre på segmentlinjen (trinn 1–7).
- Bekreft ønsket innstilling ved å trykke på segmentlinjen.
- Berør  for å forlate innstillingsnivået.

Endre temperaturenhet °C/°F

- Trykk på .
- Sveip mot venstre eller høyre til °C eller °F vises i midten.
- Trykk på °C eller °F for å endre temperaturenheten.

Da vises °C eller °F.

- Berør  for å forlate innstillingsnivået.

Slå av messeinnstilling

- Trykk på .
- Trykk på .
- Sveip mot venstre eller høyre til  vises i midten.
- Trykk på .

Etter at messeinnstillingen  er blitt slått av, slår venskapet seg av og må slås på igjen.

Nullstille innstillinger til fabrikkinnstilling

- Trykk på .
- Sveip mot venstre eller høyre til  vises i midten.
- Trykk på .
-  vises.
- Trykk på .

Venskapet slår seg av og må slås på igjen.

Aktivere indikatoren for Active AirClean-filter

- Trykk på .
- Sveip mot venstre eller høyre til  vises i midten.
- Trykk på .

Dersom indikatoren for Active AirClean-filteret er aktivert, lyser  oransje.

- Berør  for å forlate innstillingsnivået.

Rengjøring og stell

Typeskiltet inne i vinskapet må ikke fjernes. Det trengs ved en eventuell feil.

Pass på at det ikke kommer vann inn i elektronikken eller belysningen.

 Fare for skade ved fuktighet som trenger inn.

Dampen fra en damprenser kan skade kunststoff og elektriske komponenter.

Ikke bruk damprenser for å rengjøre vinskapet.

 Helsefare på grunn av forurensning.

Forurensning utenfra (f.eks. i matrester eller drikkevarer) kan fremme utviklingen av mugg i vinskapet ved høye temperaturer og luftfuktighet. Legg kun rene vinflasker og rent tilbehør inn i vinskapet.

Henvisninger til rengjøringsmidler

For rengjøring innvendig i skapet, bruk kun rengjørings- og pleiemidler som er ufarlige for matvarer.

For å unngå skader på overflatene, må du **ikke** bruke

- rengjøringsmidler som inneholder soda, ammoniakk, syre eller klorid,
- kalkløsende rengjøringsmidler
- skurende rengjøringsmidler (f.eks. skurepulver, skuremelk, universalstein)
- løsemiddelholdige rengjøringsmidler
- rengjøringsmidler for rustfritt stål
- maskinoppvaskmiddel
- stekeovnsspray

- rengjøringsmiddel for platetopper av glasskeramikk (unntak for rengjøring av glassfront)
- glassrens (unntak for rengjøring av glassfront: Lett alkoholholdig glassrens, som ikke inneholder noen tilsetningsstoffer som f.eks. sitrus eller lignende)
- skrubbe, harde svamper og børster, (f.eks. grytesvamper)
- flekkfjerningssvamp
- skarpe metallskraper

Vi anbefaler rengjøring med en ren svamp, lunkent vann tilsatt litt håndoppvaskmiddel.

Forberede vinskapet til rengjøring

- Slå av vinskapet.

 Viser i displayet og kjølingen er koblet ut.

- Ta vinflaskene ut av vinskapet og oppbevar dem på et kjølig sted.
- Ta ved behov ut alle avtakbare deler for rengjøring (se kapittel «Oversikt», avsnitt «Innredning»).
- Ta ut alt tilbehør som lar seg fjerne for rengjøring.
- Fjern listene (Noteboards) før du rengjør trehyllen.

Innvendig rengjøring

Rengjør vinskapet regelmessig, minst én gang i måneden.

Dersom flekker får virke lenge, kan de under visse omstendigheter bli umulige å fjerne.

Overflatene kan bli misfarget eller forandret.

Fjern helst flekker og søl omgående.

- Rengjør kjøle-/fryseskapet innvendig med en ren svampklut, lunkent vann og litt håndoppvaskmiddel.
- Vask alle delene for hånd, ikke i oppvaskmaskinen.
- Rengjør alle delene av **tre** med en klut som er lett fuktig, de må **ikke** bli våte.

 Fare for skade ved bruk av uegnet rengjøringsmiddel.

Belegget på lister til å skrive på (Noteboards) kan bli skadet ved rengjøring med rengjøringsmiddel.

Rengjør NoteBoards kun med rent vann.

- Vask over med rent vann etter rengjøringen, og tørk alt med en myk klut.
- La vinskapet stå åpent en kort stund, for å sikre at det blir tilstrekkelig luftet og for å unngå at det dannes ubehagelig lukt.

Ta ut silikonmattene og rengjøring av dem

 Fare for skade ved feil rengjøring. Silikonmattene blir skadet hvis de vaskes i oppvaskmaskin. Rengjør silikonmattene utelukkende for hånd.

- Ta silikonmattene av brettet og ut av flaskeholderen.
- Rengjør silikonmattene med varmt vann og et mildt håndoppvaskmiddel.
- Tørk deretter silikonmattene med en myk klut.
- Ikke legg silikonmattene på brettet og i flaskeholderen igjen før de er helt tørre.

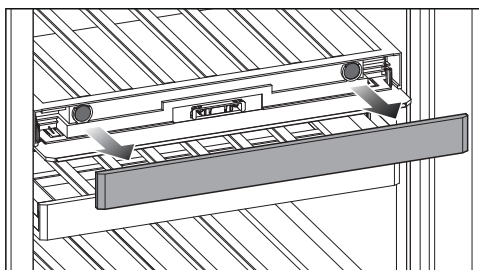
 Fare for skade ved upassende tørking. Silikonmattene blir skadet hvis de tørkes i en stekeovn. Silikonmattene må aldri tørkes i stekeovnen.

Rengjøring og stell

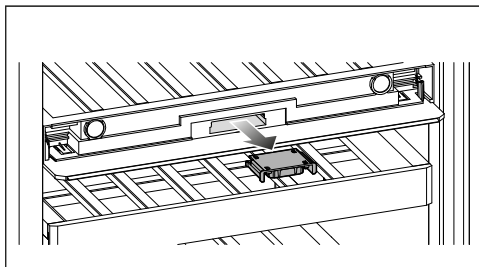
Bytte Active AirClean-filter (luftfilter)

Nye Active AirClean-filtre får du kjøpt hos Mieleles serviceavdeling, hos en forhandler eller i Mieleles nettbutikk.

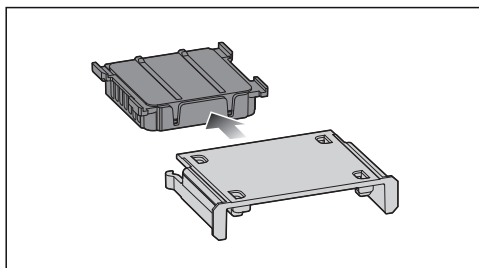
Active AirClean-filteret befinner seg bak Noteboards (lister til å skrive på) mellom de to vintempereringssonene.



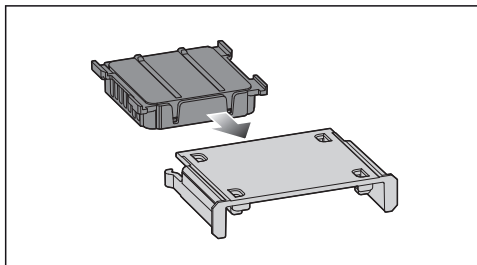
- Ta av NoteBoard.



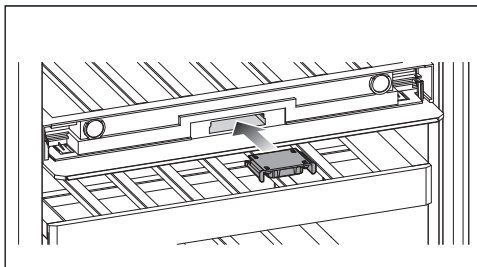
- Trekk ut filterholderen.



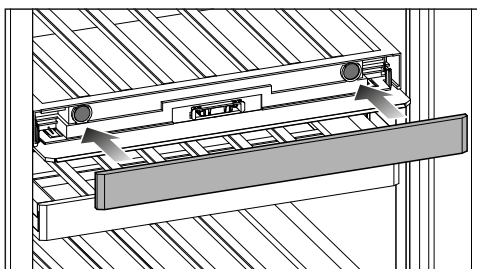
- Trekk ut det brukte Active AirClean-filteret.
- Kast det brukte Active AirClean-filteret i restavfallet.



- Sett inn det nye Active AirClean-filteret i filterholderen.



- Sett inn filterholderen med det nye Active AirClean-filteret.



- Sett på NoteBoard.

Bekreft bytte av Active AirClean-filte- ret

- Berør symbolet  i displayet.
- slukker i displayet og tidsstelleren nullstilles.

Rengjøring av front og sidevegg- er

Dersom flekker får virke lenge, kan de under visse omstendigheter bli umu-
lige å fjerne. Overflatene kan bli mis-
farget eller forandret.

Fjern helst flekker og søl fra skapfron-
ten og sideveggene omgående.

Alle overflatene er ømfintlige for riper
og kan bli misfarget eller forandret
hvis de kommer i kontakt med uegne-
de rengjøringsmidler.

Les informasjonen i avsnittet «Hen-
visninger ang. rengjøringsmidler» i
begynnelsen av dette kapitlet.

- Rengjør overflaten med en svampklut,
litt håndoppvaskmiddel og varmt
vann. Du kan også bruke en ren, fuktig
mikrofiberklut uten rengjøringsmiddel.
- Vask over med rent vann etter rengjø-
ringen, og tørk alt med en myk klut.
- Rengjør skapdøren med glassrens.

Rengjøring av dørpakning

 Fare for skade ved feil rengjøring.
Dersom dørpakningen behandles
med olje eller fett, kan den bli porøs.
Ikke bruk olje eller fett på dørpaknin-
gen.

- Rengjør dørpakningen regelmessig
med rent vann og gni den grundig tørt
med en klut.

Rengjøring av ventilasjons- arealer

Støvlag øker energiforbruket.

- Rengjør ventilasjonsarealene regel-
messig med en børste eller støvsuger
(bruk f.eks. sugebørsten til Miele støv-
sugere).

Etter rengjøringen

- Sett alle delene inn i vinskapet.
- Slå på vinskapet.
- Legg vinflaskene inn i vinskapet og
lukk døren.

Automatisk avriming

Vinskapet avrimes automatisk.

Feilretting

De fleste feil kan du rette på selv. I mange tilfeller kan du spare både tid og penger, siden du slipper å kontakte serviceavdelingen.

Besøk www.miele.no/support/customer-assistance for mer informasjon om hvordan du selv kan utbedre feil.



Unngå helst å åpne døren til vinskabet før feilen er rettet, for å holde kuldetapet så lavt som mulig.

Problem	Årsak og retting
Kompressoren kobles inn stadig oftere og lenger, temperaturen i vinskabet synker.	Ventilasjonsarealene er blokkerte eller støvete. ■ Ikke dekk til ventilasjonsarealene. ■ Fjern støv fra ventilasjonsarealene regelmessig.
	Døren har blitt åpnet ofte. Eller en stor mengde vinflasker er lagt inn. ■ Åpne døren så kort tid som mulig og kun ved behov. Nødvendig temperatur stilles automatisk inn igjen etter en stund.
	Døren er ikke skikkelig lukket. ■ Lukk døren. Nødvendig temperatur stilles automatisk inn igjen etter en stund.
	Omgivelsestemperaturen er for høy. Jo høyere omgivelsestemperaturen er, desto lenger går kompressoren. ■ Følg rådene i kapittel «Installere», avsnitt «Oppstillingssted».
	Det er stilt inn for lav temperatur i vinskabet. ■ Korriger temperaturinnstillingen.

Generelle problemer med vinskabet

Problem	Årsak og retting
Ønsket luftfuktighet blir ikke innstilt i den nedre vintempereringssonen.	Displayet viser endringer i den faktiske luftfuktigheten i vinskabet med tidsforsinkelse. ■ Kontroller luftfuktigheten enda en gang ved et senere tidspunkt.
	Omgivelsestemperaturen er for høy eller for lav. ■ Sørg for en omgivelsestemperatur på mellom 19 og 28 °C.
	Det er stilt inn for høy temperatur i den nedre vintempereringssonen. ■ Still inn en temperatur på maks. 10 °C for den nedre vintempereringssonen.
	Luftfuktigheten i omgivelsene er for lav. ■ Hvis luftfuktigheten i omgivelsene er svært lav, er det kanskje ikke mulig å oppnå høy luftfuktighet i vinskabet.
	Luftfuktigheten i vinskabet avhenger i utgangspunktet av hvor ofte og lenge døren åpnes, av omgivelsestemperaturen og -luftfuktigheten, av lasten og innstillingene.
Det høres ikke noe varselsignal, selv om skapdøren har stått lenge åpen.	Det er ingen feil. Varselsignalet i innstillingsmodus ble slått av. Hvis du vil slå på varselsignalet igjen: ■ Trykk på  . ■ Sveip mot venstre eller høyre til  vises i midten. ■ Trykk på  . ■ Velg ønsket lydstyrke ved å sveipe til høyre på segmentlinjen. ■ Bekreft ønsket innstilling ved å trykke på segmentlinjen. Når varsel- og signaltoner er slått på, vises  orange.

Feilretting

Meldinger i displayet

Melding	Årsak og retting
I displayet lyser  , vinskabet kjøler ikke, men betjeningen av vinskabet og den innvendige belysningen virker.	Messeinnstilling er koblet inn. ■ Trykk på  . ■ Trykk på  . ■ Sveip mot venstre eller høyre til  vises i midten. ■ Trykk på  . Etter at messeinnstillingen  er blitt slått av, slår vinskabet seg av og må slås på igjen.
Ingenting vises i displayet. Det er sort.	Sabbat-modus  er slått på: Den innvendige belysningen er koblet ut, og vinskabet kjøler. ■ Trykk på det sorte displayet.  vises. ■ Trykk på  .  lyser oransje. ■ Trykk igjen på symbolet  . Når Sabbath-modus er slått av, lyser symbolet  hvitt. Displayet er ikke riktig koblet til vinskabet. ■ Ble omhengsling av døren utført på riktig måte? Kontroller pluggforbindelsen mellom vinskabet og displayet på nytt (se den vedlagte monteringsanvisningen). Energisparemodus er slått på: Hvis displayet blir værende uberørt i en stund, går displayet over i energisparemodus og blir mørkt.
I displayet lyser  og vinskabet kan ikke betjenes.	Låsefunksjonen er slått på. ■ Lås opp vinskabet for en kort stund, eller koble låsefunksjonen helt ut (se kapittel «Tilpasse innstillinger»).
I displayet lyser  , og i tillegg høres et lydsignal.	Indikatoren for Active AirClean-filteret  minner deg på at Active AirClean-filteret må skiftes. ■ Bytt ActiveAirClean-filteret (se kapittel «Rengjøring og stell», avsnitt «Bytte av ActiveAirClean-filteret»). Bekreft byttet av ActiveAirClean-filteret ved å berøre symbolet  i displayet.  slukker i displayet.

Melding	Årsak og retting
I displayet lyser   gult, i tillegg høres et varsel-signal og den innvendige belysningen lyser pul-serende.	Døralarmen er aktivert. ■ Trykk på . Varselsignalet stopper,   slukker og den innvendige belysningen lyser igjen konstant.
I en vintempererings-sone lyser   rødt, og i tillegg høres et varsel-signal.	Temperaturalarmen er aktivert, avhengig av innstilt temperatur, er den aktuelle vintempereringssonen for varm eller for kald. ■ Trykk på .   slukker og varselsignalet stopper. I temperaturindikatoren til den aktuelle vin-tempereringssonen blinker den høyeste temperaturen som har vært i vintempereringssonen i ca. 1 minutt. Deretter skifter temperaturindikatoren til aktuell tem-peratur i vintempereringssonen. Du kan deaktivere den blinkende temperatur-indikatoren før tiden: ■ Berør temperaturindikatoren til vintempererings-sonen. Visningen av den varmeste temperaturen slukker. Der-etter vises den aktuelle temperaturen i vin-tempereringssonen i temperaturindikatoren igjen. ■ Slå av alarmen.
I displayet lyser   rødt, og i tillegg høres et varsel-signal.	Det vises at det har vært et strømbrydd: Tempera-turen i vinskapet har steget for mye pga. et strøm-brydd i løpet av de siste dagene eller timene. ■ Trykk på .   slukker og varselsignalet stopper. Den høyeste temperaturen som forekom i vinskapet, blinker i temperaturindikatoren i ca. 1 minutt. Deretter skifter temperaturindikatoren til aktuell temperatur. Du kan deaktivere den blinkende temperatur-indikatoren før tiden: ■ Trykk på temperaturindikatoren. Visningen av den varmeste temperaturen slukker. Der-etter vises den aktuelle temperaturen i temperatur-indikatoren igjen. Vinskapet arbeider da videre med den sist innstilte temperaturen. ■ Slå av alarmen.

Feilretting

Melding	Årsak og retting
I displayet lyser  rødt, eventuelt vises en feilkode – F med tall. I tillegg høres et varsel-signal.	Det foreligger en feil. ■ Slå av varselsignalet ved å berøre  i displayet. ■ Kontakt Miele's serviceavdeling. For å melde fra om feilen trenger du i tillegg til feilkoden, også modellbetegnelse og serienummer på vinskapet. Denne informasjonen kan du lese av direkte: ■ Berør  i displayet. I displayet vises nødvendige data.
	Ved å bekrefte med  går du ut av informasjonsvisningen, og feilkoden vises på nytt.
	Du kan også slå av vinskapet direkte i feilmeldingen.
	En feil på vinskapet vises: Denne visningen har alltid prioritet, og avbryter den innstillingen du holder på med omgående.
	En produktfeil vises før en dør- eller temperaturalarm.

Innvendig lys

Problem	Årsak og retting
---------	------------------

 Fare for elektrisk støt ved strømførende deler som ligger åpent. Dersom du tar av lysdekslet kan du komme i kontakt med strømførende deler. Ikke fjern lysdekslet. LED-belysningen skal utelukkende skiftes ut og repareres av serviceteknikere fra Miele.

 Fare for skade ved LED-belysning. Denne belysningen hører til risikogruppe RG 2. Dersom dekslet er ødelagt, kan du skade øynene. Ved defekt lampedeksel må du ikke se direkte i belysningen med optiske instrumenter (et forstørrelsesglass eller lignende).

Problem	Årsak og retting
Den innvendige belysningen fungerer ikke.	Vinskapet er ikke slått på. ■ Slå på vinskapet.
	Sabbat-modus  er slått på: Displayet er svart og vinskapet kjøler. ■ Trykk på det sorte displayet.  vises. ■ Trykk på  .  lyser oransje. ■ Trykk igjen på symbolet  . Når Sabbath-modus er slått av, lyser  hvitt.
	Pga. fare for overoppheting, kobles den innvendige belysningen automatisk ut hvis døren har stått åpen i ca. 15 minutter. Hvis ikke dette er årsaken, foreligger det en feil. ■ Kontakt Mieleles serviceavdeling.
Den innvendige belysningen lyser selv om døren er lukket.	Det er ingen feil. Presentasjonslyset er slått på. ■ Berør sensortasten for presentasjonslyset  i displayet for å slå av presentasjonslyset. Sensortasten  lyser ikke lenger oransje.

På www.miele.no/service finner du informasjon om hvordan du kan rette feil og om Miele reservedeler.

Kontakt ved feil

Hvis det oppstår feil som du ikke kan rette på selv, kontakt en Miele-forhandler eller Miele serviceavdeling.

Mieles serviceavdeling kan du kontakte online på www.miele.no/husholdning/service.

Kontaktinformasjonen til Mieles serviceavdeling finner du på slutten av dette dokumentet.

Serviceavdelingen trenger modellbetegnelse og serienummer (Fabr./SN/Nr.). Begge opplysningene finner du på typeskiltet inne i kjøle-/fryseskapet eller, avhengig av modell, i innstillingsmodus under informasjon **i**.

EPREL-database

Fra og med 1. mars 2021 finner du informasjon om energimerking av produkter og krav til økodesign i den europeiske produkt databasen (EPREL). Under følgende link <https://eprel.ec.europa.eu/> finner du produkt databasen. Her blir du bedt om å legge inn modellbetegnelsen.

Modellbetegnelsen finner du på typeskiltet inne i kjøle-/fryseskapet eller, avhengig av modell, i innstillingsmodus under informasjon **i**.

Miele			
XXXXXX		Nr. XX/ XXXXXXXXX.	
WEINTEMPERATURSCHANK-UNTERTISCH-MODELL MULTI-TEMPERATURE WINE STORAGE CABINET-UNDERCOUNTER TOP FRIGORIFER A MISE EN TEMP. DES VIN(S) MO. ENCASTRABLE SOUS PLAN FRIGORIF. PLACONDOMINATO. VINO(S) MO. ENCASTRABO ENIMERA ВИННЫЙ ТЕМПЕРАТУРНЫЙ ШКАФ			
Klasse/Class Classe/Clase SN-ST	Ap-Type/AP-Type AP-Type/AP-Tipo	Bruttokapazität/Gross Capacity Volume Brut/Capacità Bruta XXX l	Gefriervermögen/Freezing Capacity Pouvoir de Congel/Capac. Congeladora
Nutzinhalt Net Capacity Volume Utile Capac. Util	Ges. / K Tot. / R To / F	/ G / F / C	/ WEIN / KALT / WINE / CHILL / VINO / CHILL
			R600a: XXg

Garanti

Garantitiden er 2 år.

Nærmere opplysninger finner du i de vedlagte garantibetingelsene.

Universal-mikrofiberklut

Mikrofiberkluten fjerner fingeravtrykk og lette tilsmussinger fra fronter i rustfritt stål, betjeningspanel, vinduer, møbler, bilvinduer osv.

Mikrofiberklut-sett

Mikrofiberklut-settet består av en universal, en glass- samt en høyglansklut. Klutene er spesielt slitesterke. På grunn av den veldig fine mikrofiberen har klutene meget god rengjøringsseffekt.

MicroCloth HyClean

MicroCloth HyClean er en antibakteriell universalklut som er svært slitestøt og robust. Den kan brukes tørr eller fuktig, med eller uten rengjøringsmiddel.

Active AirClean-filter

Active AirClean-filtrene mellom vin-tempereringssonene sørger for en optimal luftutskiftning og dermed for høy luftkvalitet.

Ekstrauststyr kan bestilles i Miele's nettbutikk. Du får også kjøpt produktene i Miele's serviceavdeling (se på slutten av denne bruksanvisningen) eller hos din Miele-forhandler.

Installasjon

Oppstillingssted



Fare for skade pga. høy luftfuktighet.

Ved høy luftfuktighet kan kondens avsettes på de utvendige flatene på vinskabet.

Dette kondensvannet kan føre til korrosjon på ytterveggene til skabet.

Plasser vinskabet i et tørt og/eller klimatisert rom med tilstrekkelig lufting.

Forsikre deg om at døren kan lukkes skikkelig etter oppstilling av skabet, og at ventilasjonsarealene som er angitt, overholdes.



Fare for brann og annen skade pga. produkter som avgir varme.

Produkter som avgir varme, kan antenne og vinskabet kan begynne å brenne.

Ikke sett produkter som avgir varme, f.eks. hybelkomfyr, dobbel kokeplate eller brødrister på vinskabet.



Fare for brann og annen skade ved åpne flammer.

Åpne flammer kan sette fyr på vinskabet.

Hold åpne flammer, som f.eks. stearinlys, unna vinskabet.

Et tørt rom med god ventilasjon er egnet.

Ved valg av oppstillingssted må du være oppmerksom på at energiforbruket til vinskabet stiger, dersom det står i nærheten av en varmeovn, en komfyr eller annen varmekilde.

Unngå direkte sollys.

Jo høyere omgivelsestemperaturen er, jo lenger går kompressoren, og desto høyere blir energiforbruket.

Vær oppmerksom på følgende ved oppstilling av vinskabet:

- Stikkkontakten må ikke befinne seg bak skabet. Den må være lett tilgjengelig i nødstilfelle.
- Støpslet og nettkabelen må ikke berøre baksiden av vinskabet, da disse kan skades av vibrasjoner fra vinskabet.
- Andre produkter må heller ikke kobles til på stikkontakter på baksiden av produktet.
- Pass på at nettkabelen ikke blir klempt fast eller skadet ved oppstilling av vinskabet.
- Ikke plasser eller bruk grenuttak eller andre elektroniske apparater (f.eks. halogentransformatorer) på baksiden av produktet.
- Underlaget på oppstillingsstedet må være vannrett og jevnt, og ha samme høyde som gulvet rundt.

Klimaklasse

Vinskapet er konstruert for en bestemt klimaklasse (omgivelsestemperatur-område) og grensene for denne må overholdes. Klimaklassen står på typeskiltet inne i vinskapet.

Klimaklasse	Omgivelsestemperatur
SN	10 til 32 °C
N	16 til 32 °C
ST	16 til 38 °C
T	16 til 43 °C
SN-ST	10 til 38 °C
SN-T	10 til 43 °C

En lavere omgivelsestemperatur fører til at kompressoren står stille i lengre tid, slik at vinskapet ikke kan opprettholde den nødvendige temperaturen under enkelte omstendigheter.

Krav til ventilasjon



Fare for brann og skade ved utilstrekkelig ventilasjon.

Dersom ikke vinskapet blir tilstrekkelig luftet starter kompressoren oftere og går over et lengre tidsrom. Dette fører til økt energiforbruk og til økt driftstemperatur for kompressoren, noe som kan skade den.

Pass på at vinskapet har tilstrekkelig ventilasjon.

De angitte ventilasjonsarealene må overholdes.

Ventilasjonsarealene må ikke tildekkes eller blokkeres.

Dessuten må de rengjøres for støv regelmessig.

Luften på vinskapets bakvegg blir varm. Derfor må det være en tilstrekkelig ventilasjon (se avsnitt «Produktmål»).

Installasjon

Oppstilling av flere vinskap/kjøle-/fryseskap

⚠ Fare for skade ved kondens på ytterveggene på vinskapet. Ved høy luftfuktighet kan kondens avsettes på ytterveggene til vinskapet og føre til korrosjon. Som hovedregel skal **ikke** vinskap plasseres **rett** ved siden av andre vinskap/kjøle-/fryseskap. Det må være en avstand på minst 70 mm mellom vinskapene/kjøle-/fryseskapene.

Omhengsling av døren

Vinskapet er høyrehengslet ved levering. Hvis dørhengsling til venstre er nødvendig, må døren hengsles om (se den vedlagte monteringsanvisningen).

Tips: For å beskytte skapdøren og gulvet mot skader når døren hengsles om, legg et egnet underlag på gulvet foran vinskapet.

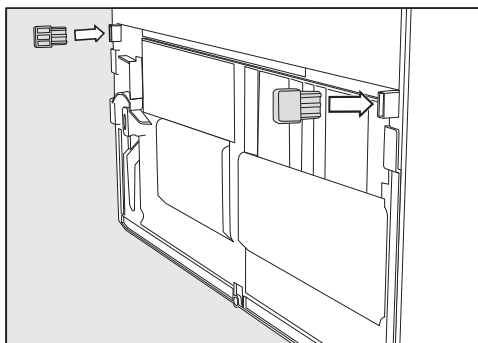
⚠ Stor fare for skade grunnet spenningsførende deler. Ved bytte av dørhengsler kommer du i kontakt med spenningsførende deler. Trekk ut støpselet før du bytter dørhengslene.

⚠ Stor fare for skade grunnet dørens høye vekt. Dersom skapet hengsles om av en enkelt person, foreligger det økt fare for skade både på person og skap. Dørhengsling må alltid skje ved hjelp av 2 personer.

Montering av vedlagte veggavstandsholdere

For å oppnå deklart energiforbruk samt unngå dannelse av kondensvann ved høy romtemperatur må du bruke de vedlagte veggavstandsholderne. Med monterte veggavstandsholderne økes dybden til vinskap med ca. 15 mm.

Dersom veggavstandsholderne ikke blir brukt, påvirker ikke dette funksjonsevnen til vinskapet. Likevel øker energiforbruket litt ved mindre veggavstand.



- Monter veggavstandsholderne nederst på venstre og høyre side på baksiden av vinskapet.

Oppstilling av vinskabet

⚠ Stor fare for skade hvis vinskabet velter.

Dersom vinskabet settes opp av en enkelt person, er det økt fare for skade både på person og skap. Vinskabet skal settes opp ved hjelp av to personer.

⚠ Fare for skade ved slag mot døren.

Skapdøren kan slå mot veggen i rommet og bli skadet. Ødelagt glass på en glassdør kan føre til personskader. Beskytt skapdøren slik at den ikke støter mot veggen, f.eks. ved å bruke filtknøtter på veggen.

⚠ Fare for skade på gulvet.

Bevegelse av vinskabet kan føre til skader på gulvet. Beveg vinskabet forsiktig på ømfintlige gulv.

For enklere oppstilling, er det transporthåndtak øverst på baksiden av vinskabet og transporthjul under.

Tips: Vinskabet skal kun settes opp når det er tomt.

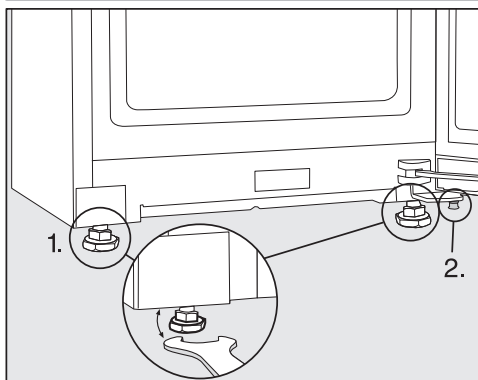
- Plasser vinskabet allerede nå så nær oppstillingsstedet som mulig.
- Koble vinskabet til el-nettet, som beskrevet i kapittel «Installasjon», avsnitt «Elektrotilkobling».
- Sett vinskabet forsiktig på oppstillingsstedet.
- Sett vinskabet med veggavstandsholderne (hvis de er montert) eller med baksiden direkte mot veggen.

Justering av vinskabet

⚠ Fare for skade ved at skapdøren faller ut eller at vinskabet velter. Dersom den ekstra skrufoten på den nedre hengselholderen ikke ligger riktig på gulvet, kan skapdøren falle ut eller vinskabet velte.

Skrufoten skal skrus ut med fastnøkkelen til den når gulvet.

Skru den deretter ut ytterligere en kvart omdreining.



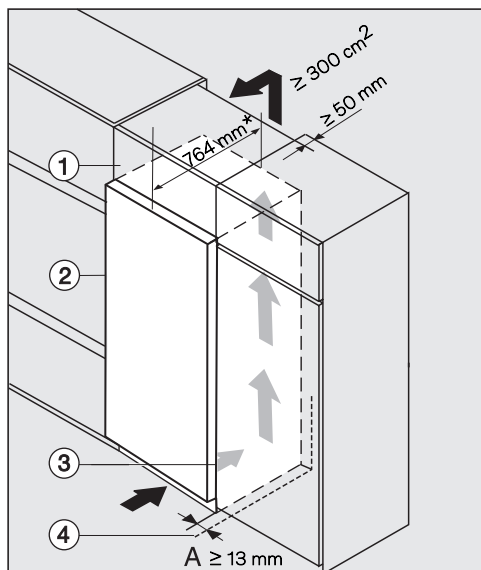
- Juster vinskabet ved hjelp av et vater og vedlagt fastnøkkel, og støtt opp skapdøren.

1. Juster de fremre skruføttene.
2. Den ekstra skrufoten skal skrus ut til den når gulvet. Skru den deretter ut ytterligere en kvart omdreining.

Installasjon

Integrering av vinskap i en kjøkkeninnredning

Vinskapet kan integreres i kjøkkenskap.



- ① Overskap
- ② Vinskap, dør dybde = 75 mm
- ③ Kjøkkenskap
- ④ Vegg

* For vinskap med monterte avstandsholdere for vegg økes produkt dybden med ca. 15 mm.

⚠ Fare for brann og skade ved utilstrekkelig ventilasjon.

Dersom ikke vinskapet blir tilstrekkelig luftet starter kompressoren oftere og går over et lengre tidsrom. Dette fører til økt energiforbruk og til økt driftstemperatur for kompressoren, noe som kan skade den.

Pass på at vinskapet har tilstrekkelig ventilasjon.

De angitte ventilasjonsarealene må overholdes.

Ventilasjonsarealene må ikke tildekkes eller blokkeres.

Dessuten må de rengjøres for støv regelmessig.

Jo større ventilasjonsarealet er, desto mer energibesparende arbeider kompressoren.

- Sett vinskabet ved siden av kjøkkenskapet.
- Fronten må minst stå ut fra kjøkkenfronten med dørdybden. På denne måten kan døren åpnes og lukkes uten problemer.
- Ved oppstilling av vinskabet ved siden av en vegg ④ må det på siden med hengslene være en avstand (**A**) mellom veggen ④ og vinskabet ②.
- For å få samme høyde som kjøkkeninnredningen kan et passende overskap ① monteres over vinskabet.

En utluftningskanal som er minst 50 mm dyp må dekke hele påbyggingsskapets bredde.

Ventilasjonsarealet under taket må være minst 300 cm², slik at den oppvarmede luften skal kunne passere uhindret ut.

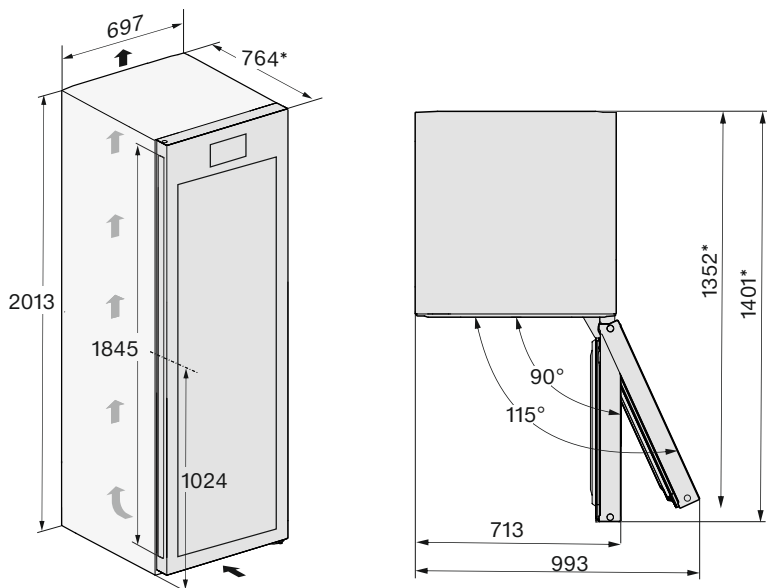
Installasjon

Produktmål

Oppstillingsmål/sett ovenfra

Alle mål er oppgitt i mm.

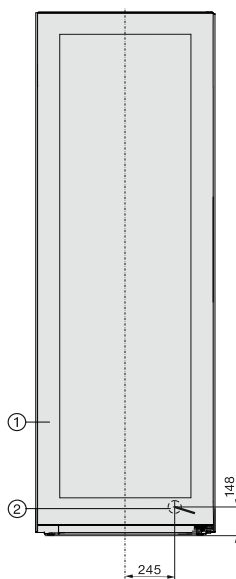
De angitte ventilasjonsarealene må holdes frie, slik at du er sikret at venskapet fungerer korrekt.



* Mål uten monterte veggavstandsholdere. Dersom de vedlagte veggavstandsholderne monteres, økes produktdybden med 15 mm.

Tilkoblinger

Alle mål er oppgitt i mm.



- ① Sett forfra
- ② Nettkabel, lengde = 2 000 mm
En lengre nettkabel kan kjøpes hos Miele's serviceavdeling.

Installasjon

Elektrotilkobling

Vinskapet skal kun kobles til strømnettet med den vedlagte nettkabelen i en jordet stikkontakt.

Plasser alltid vinskapet slik at stikkontakten er lett tilgjengelig. Dersom stikkontakten ikke er lett tilgjengelig, pass på at det er en skilleanordning for hver pol på oppstillingsstedet.

⚠ Brannfare ved overoppheting.
Drift av vinskapet ved bruk av grenuttak og skjøteledninger kan føre til overbelastning på kabelen.
Av sikkerhetsgrunner må du ikke bruke grenuttak eller skjøteledninger.

Det elektriske anlegget må være utført i henhold til nasjonale el-forskrifter.

Av sikkerhetshensyn anbefaler vi å bruke en jordfeilbryter (RCD) av typen  i husinstallasjonen for elektrisk tilkobling av vinskapet.

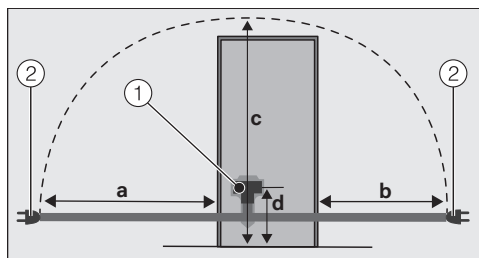
En skadet nettkabel må kun erstattes med en nettkabel av samme type (fås kjøpt hos Miele's serviceavdeling). Av sikkerhetsgrunner skal den kun skiftes ut av kvalifiserte fagfolk eller Miele's serviceavdeling.

Tilkobling og sikring: Se bruksanvisningen og typeskiltet. Denne informasjonen sammenligner du med dataene for elektrotilkoblingen på stedet. Spør elektrofolk hvis du er i tvil.

Midlertidig eller permanent drift på et selvforsynt energiforsyningssystem eller et energiforsyningssystem som ikke er synkronisert med strømforsyningen (som f.eks. øynettverk, backup-systemer), er mulig. Forutsetning for drift er at energiforsyningssystemet overholder retningslinjene i NEK EN 50160 eller tilsvarende.

Funksjon og drift av sikkerhetstiltakene i husinstallasjonen og i dette produktet fra Miele må også sikres ved drift av øynettverk, eller ved drift som ikke er synkronisert med strømforsyningen, eventuelt erstattes av likeverdige tiltak i installasjonen. Eksempelvis som beskrevet i den aktuelle publiseringen av VDE-AR-E 2510–2.

Tilkoblingsmål



Baksiden av kjøle-/fryseskapet/vinskapet

① Produktstøpsel

② Støpsel

a	b	c	d
1 750 mm	1 350 mm	2 100 mm	200 mm

Tilkobling av vinskapet

■ Sett inn produktstøpslet.

Pass på at støpselet er skikkelig festet.

■ Sett støpselet til vinskapet i stikkontakten.

Vinskapet er nå koblet til strømnettet.

Miele erklærer herved at dette vinskabet er i henhold til forskriften 2014/53/EU.

Fullstendig tekst til EU-samsvarserklæring finner du under en av de følgende internettadressene:

- Under Produkter, Nedlastinger, på www.miele.no
- Service, forespørsel om informasjon, bruksanvisninger, på <https://miele.de/gebrauchsanweisungen> ved å oppgi produktnavn eller serienummer

Frekvensbånd	2,4000 GHz – 2,4835 GHz
--------------	----------------------------

Maksimal utgangseffekt	< 100 mW
------------------------	----------

Opphavsretter og lisenser

For betjening og styring av kommunikasjonsmodulen bruker Miele egen eller fremmed programvare, som ikke faller inn under såkalte Open Source-lisensvilkår. Programvaren/programvarekomponentene er opphavsrettslig beskyttet. Miele og tredjeparts opphavsretter skal respekteres.

Videre inneholder kommunikasjonsmodulen som er integrert i produktet, programvarekomponenter som distribueres under open source-lisensvilkår. Du kan hente frem de inkluderte Open Source-komponentene sammen med tilhørende merknader om opphavsrett, kopier av de til enhver tid gjeldende lisensvilkårene samt eventuell annen informasjon lokalt per IP via en nettleser ([http\[s\]://<IP-adresse>/Licenses](http[s]://<IP-adresse>/Licenses)). Ansvars- og garantibestemmelsene for Open Source-lisensvilkår som man finner der, vil kun gjelde overfor den respektive rettighetshaveren.

Miele AS

Nesbruveien 71, 1394 NESBRU
Postboks 194, 1378 NESBRU
Telefon 67 17 31 00
E-post: contact@miele-support.no
www.miele.no

Produsent:
Miele & Cie. KG
Carl-Miele-Straße 29
33332 Gütersloh
Tyskland

KWT 4999 ...

no-NO

M.-Nr. 12 530 230 / 01